

Einladung zum Aramäischen Vaterunser

Auf mehrfachen Wunsch hin wollen wir wieder den ganzen Zyklus des Aramäischen Vaterunsers singen, tanzen und feiern:

am 25.05.2025 (Sonntag)

von 10.30 bis ca. 13.00

im Stadtwald

(bitte Sitzgelegenheit mitbringen...)

Dieses Extra-Tanztreffen ist für jene gedacht, die sich von den aramäischen Worten Jesu angesprochen fühlen und etwas Vorerfahrung damit haben.

Für Fragen steht Hans-Peter zur Verfügung:

Telefon: 0421-353528

E-Mail: hpbaum@nord-com.net

*Löse die inneren Knoten,
sodass wir fähig sind,
unsere einfachen Herzensverbindungen
zu anderen zu verbessern.*

(eine mögliche Übersetzung der 6. Zeile)

Der aramäische Text:

Abwun d'bwasmaja

Nethkadasch schmach

Tete malkuthach.

Nehwe tzevjanach aikana d'bwasmaja af b'arha.

Hawvian lachma d'sunkanan jaomana.

**Waschboklan chauben (wachtahen)
aikana daf chnan schvoken l'chaijaben.**

**Wela tachlan l'nesjuna
ela patzan min bischa.**

**Metol dilachie malkutha wahaila wateschbuchta
l'ahlam almin.**

Amen.

Aussprache lernen im Internet:

abwoon.org/library/learn-aramaic-prayer/

Das Grundlagenbuch:

Neil Douglas-Klotz, *Das Vaterunser*, Knauer-TB